

تفويض 2 -التوجيه الإجتماعي-

بهذا أُمْنَحُ أنا:

الإسم الكامل :

تاريخ الميلاد:

رقم الأجنبي V-nummer:

و / أو

رقم مكتب الهجرة و التجنيس IND-nummer:

موافقتي لموظفي جمعية شؤون اللاجئين والمؤسسات الجهوية التابعة لها وذلك لـ :

- تدبير البيانات الشخصية العامة والخاصة المُدلاة من قبلي واللازمة للإجراء القضائي في نظام الملفات الرقمي الوطني؛
- أنه طبقاً للقانون المشروع لا يتم استخدام رقم الهوية مثل رقم خدمة المواطن و رقم الأجنبي إلا نيابة عني أو بأمر مني بالقدر الذي أكون به ملزماً قانوناً خلال تواصلتي مع المؤسسات التي لها أساس قانوني لذلك باستخدام رقم الهوية ذاك. تستخدم مؤسسة شؤون اللاجئين رقم هويتي على وجه الخصوص ليس بصفتها مؤسسة مسؤولة في إطار قانون الخصوصية ولكن كمؤسسة متصرفة في هذه البيانات؛

سيتم التعامل بسرية مع كل بياناتي و لن يتم استخدامها إلا لأهداف قد تمت إحاطتي علماً بها. تشمل هذه الأهداف التوجيه خلال:

- الحصول على سكن؛
- خلال التوجيه الإجتماعي؛
- في التعليم و العمل؛
- في الإجراءات القانونية الخارجية عن إطار مراكز طالبي اللجوء (مثلاً إذا انتهت صلاحية تصريح الإقامة الخاص بك).

يمكن أيضاً أن يتم استخدام بياناتي من أجل التطوير الإداري داخل مؤسسة شؤون اللاجئين. سأتوصل بمعلومات إضافية حول هذه الأهداف الجديدة من مؤسسة شؤون اللاجئين.

هذا التفويض خاص بالجمعية الوطنية لشؤون اللاجئين و خاص بالمؤسسات (المرجو وضع علامة على المؤسسة التي ينطبق عليها الأمر):¹

- مؤسسة شؤون اللاجئين شمال-هولندا
- مؤسسة شؤون اللاجئين شرق-هولندا
- مؤسسة شؤون اللاجئين شمال غربي-هولندا
- مؤسسة شؤون اللاجئين جنوب غربي-هولندا
- مؤسسة شؤون اللاجئين جنوب-هولندا
- مؤسسة شؤون اللاجئين وسط-هولندا
- مؤسسة القادمين الجدد و مؤسسة شؤون اللاجئين برابنت-المركزية

المكان:

التاريخ:

الإسم²:

1 المرجو وضع علامة على مؤسسة واحدة فقط. في حالة الرجيل للسكن في منطقة عمل مؤسسة أخرى، المرجو وضع توقيع آخر مرفق بتاريخ جديد. بعد شهرين من وضع التوقيع، تنتهي تلقائياً صلاحية هذه الموافقة كأساس لمعالجة البيانات الشخصية بالنسبة للمؤسسة السابقة ما لم تصرح باستمرار صلاحية موافقتك. غير أنه من الممكن أيضاً أن تواصل المؤسسة السابقة استخدام بياناتك على أساس آخر مثل الإمتثال لمطلب قانوني، تنفيذ اتفاق تكون أنت طرفاً فيه أو تحقيق مصلحة مشروعة.

2 بالنسبة للأشخاص الذين نقل أعمارهم عن 16 عاماً، ينبغي على ممثلهم القانوني كتابة إسمه ووضع توقيعهم.

معلومات حول استخدام البيانات الخاصة بك

ما هي مؤسسة شؤون اللاجئين؟

مؤسسة هولندا لشؤون اللاجئين هي منظمة مستقلة تدافع عن حقوق اللاجئين وتساعدهم على بناء حياة جديدة في هولندا. تقوم مؤسسة شؤون اللاجئين بتوجيه طالبي اللجوء في إجراءات اللجوء الخاصة بهم، توجيههم في عملية الاندماج و الرد على أسئلة أخرى يطرحونها. تتكون مؤسسة هولندا لشؤون اللاجئين من جمعية وطنية و مؤسسات جهوية شمال-هولندا، شرق-هولندا، شمال غربي-هولندا، جنوب غربي-هولندا، جنوب هولندا، وسط-هولندا ومؤسسة القادمين الجدد و مؤسسة شؤون اللاجئين براينت-المركزية.

قانون حماية البيانات الشخصية

شرعت هولندا قانونا يحمي خصوصية حياتك الشخصية. ينظم قانون حماية البيانات الشخصية (Wbp) كيفية تعامل مؤسسة شؤون اللاجئين مع البيانات الشخصية الخاصة بك. ينص هذا القانون على أنه ينبغي أن يتم ذلك بعناية وبشكل آمن. يحق لكل شخص يتم تسجيل بياناته أن يضمن استخداما سليما لهذه البيانات. يمكنك أيضا دائما على سبيل المثال الإطلاع على بياناتك، تعديلها، إدخال إضافة عليها، حذفها، حجبها عن الآخر أو السماح بنقلها.

بياناتك الشخصية

للتمكن من مساعدتك بشكل جيد أكبر قدر ممكن، تحتاج مؤسسة شؤون اللاجئين إلى بياناتك الشخصية. يشمل ذلك معلومات عامة مثل إسمك، عنوانك، جنسيتك، تاريخ ميلادك ومعلومات عن إجراءات اللجوء والظروف الشخصية الخاصة بك. قد تتضمن المعلومات عن الظروف الشخصية الخاصة بك بيانات شخصية خاصة. تعد هذه الأخيرة معلومات يتم اعتبارها في هولندا معلومات أكثر حساسية والتي يجب التعامل معها بعناية أكبر. يمكن مثلا أن تشمل هذه البيانات العرق التي تنتمي إليه، صحتك، دينك، معتقدك أو انتماءك السياسي. يمنع قانون حماية البيانات استخدام المعلومات الشخصية الخاصة إلا إذا كان ذلك مثلا ضروريا وفقا للقانون أو إذا كنت قد منحتنا بالتأكد موافقتك على ذلك. يتم تسجيل البيانات الشخصية الخاصة فقط إذا كان ذلك ضروريا بالنسبة لإجراء اللجوء الخاص بك.

تصريح الموافقة

للتمكن من توجيهك، نلتزم من الحصول على موافقة خطية لاستخدام بياناتك والتمكن من حفظها في ملف النظام الآلي الخاص بنا. إذا انتقلت إلى مركز آخر لاستقبال طالبي اللجوء، تقوم مؤسسة شؤون اللاجئين بإرسال الملف إلى مؤسسة شؤون اللاجئين في مركز استقبال طالبي اللجوء التالي، حتى يتم التمكن من مواصلة تقديم التوجيه (بالنسبة لإجراء اللجوء أو الاندماج).
تُلزم مؤسسة شؤون اللاجئين جميع موظفيها بحفظ سرية المعلومات و التعامل مع بياناتك بسرية.
إذا كنت مع ذلك غير راض عن الطريقة التي تتعامل بها مؤسسة شؤون اللاجئين مع بياناتك الشخصية، عندئذ يمكنك تقديم شكوى حول ذلك. يمكنك الإطلاع على نظام القانون الذي تم فيه تحديد الكيفية التي يمكنك بها تقديم شكوى في مكتب مؤسسة شؤون اللاجئين. يمكنك طلبه هنا دائما.

هل تريد المزيد من المعلومات؟

كيفية تعامل مؤسسة شؤون اللاجئين مع بياناتك الشخصية موضح في نص قانوني. إذا بدا لك أن كل شيء معقد و كانت ما تزال لديك أسئلة على إثر هذه المعلومات، لا تتردد عندئذ في الإتصال بنا. نحن جاهزون لمساعدتك وتقديم معلومات لك على أحسن وجه ممكن.

تفضلوا بقبول أطييب التحيات،

مؤسسة شؤون اللاجئين